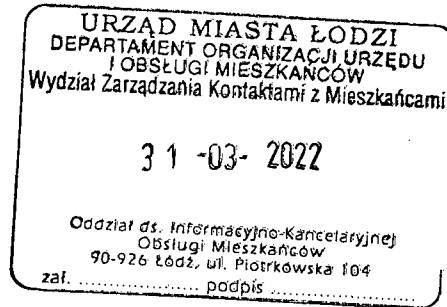




Sieradz, 18.03.2022r.

**PAŃSTWOWE GOSPODARSTWO WODNE  
WODY POLSKIE  
DYREKTOR  
ZARZĄDU ZLEWNI W SIERADZU**



PO.ZUZ.5.4210.1006.2021.MC

**OBWIESZCZENIE**

Dyrektor Zarządu Zlewni Wód Polskich w Sieradzu, na podstawie art. 401 ust. 3 i 4 ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. Prawo wodne (Dz. U z 2021 r., poz. 2233 ze zm.) oraz art. 49 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego (t.j. Dz. U. z 2021r. poz. 735 ze zm)

obwieszcza



Sieradz, dn. 18.03.2022 r.

**PAŃSTWOWE  
GOSPODARSTWO WODNE  
WODY POLSKIE  
ZARZĄD ZLEWNI  
W SIERADZU**

PO.ZUZ.5.4210.1006.2021.MC

**DECYZJA**

w sprawie udzielenia pozwolenia wodnoprawnego na usługi wodne

Dyrektor Zarządu Zlewni Wód Polskich w Sieradzu, na podstawie art. 389 pkt 1, art. 35 ust. 3 pkt 1, art. 397 ust. 3 pkt 2, art. 393 ust. 4, art. 400 ust. 1, art. 403 ust. 1 i ust. 2 pkt 1, 6, 9, 12, 15, art. 414 ust. 1 pkt 2, art. 418 ust. 1 ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. Prawo wodne (Dz. U z 2021r., poz. 624 ze zm.) oraz art. 104 ustawy Kodeks postępowania administracyjnego (Dz. U. z 2021r. poz. 735 ze zm.) – po rozpatrzeniu wniosku Zakładu Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o., ul. Wierzbowa 52, 90-133 Łódź, w sprawie wydania pozwolenia wodnoprawnego na usługi wodne, polegające na poborze wód podziemnych z wielootworowego ujęcia wody „Stoki” – pracującego w ramach Wodociągu „Sikawa-Stoki” – do celów zbiorowego zaopatrzenia w wodę miasta Łódź

**ORZEKA**

- I. Wygasić pozwolenie wodnoprawne na pobór wód podziemnych z wielootworowego ujęcia wody „Stoki” dla potrzeb zaopatrzenia Miasta Łódź, udzielone Zakładowi Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o., ul. Wierzbowa 52, 90-133 Łódź, decyzją Wojewody Łódzkiego Nr 17 z dnia 29.05.2002r. znak: SR.IV.B-6811-1/t-65/17/02.

II. Udzielić Zakładowi Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o., ul. Wierzbowa 52, 90-133 Łódź, pozwolenia wodnoprawnego na usługi wodne, polegające na poborze wód podziemnych z wielootworowego ujęcia wody „Stoki” – pracującego w ramach Wodociągu „Sikawa-Stoki” – do celów zbiorowego zaopatrzenia w wodę miasta Łodzi, przez 365 dni w roku:

1. z utworów kredy dolnej, poprzez:

- a. studnię nr 4z o głębokości 340,0 m i wydajności eksploatacyjnej  $Q = 210,0 \text{ m}^3/\text{h}$ , zlokalizowaną w Łodzi przy ul. Telefonicznej 78, na dz. nr ewid. 71/75 obręb 106106\_9.0012, W-12
- b. studnię nr 5 o głębokości 311,4 m i wydajności eksploatacyjnej  $Q = 200,0 \text{ m}^3/\text{h}$
- c. studnię 5z o głębokości 362,0 m i wydajności eksploatacyjnej  $Q = 200,0 \text{ m}^3/\text{h}$  pracujące naprzemiennie, zlokalizowane w Łodzi przy ul. Pomorskiej 246, na dz. nr ewid. 442/9 obręb 106106\_9.0013, W-13

w ilości:

$$Q_{\max s} = 0,1069 \text{ m}^3/\text{s} \quad Q_{\max h} = 385,0 \text{ m}^3/\text{h} \quad Q_{\text{śrd}} = 9240,0 \text{ m}^3/\text{d} \quad Q_{\text{dop r}} = 3\,372\,600,0 \text{ m}^3/\text{rok}$$

2. z utworów czwartorzędowych, poprzez:

- a. studnię nr 2 o głębokości 116,5 m i wydajności eksploatacyjnej  $Q = 50 - 60,0 \text{ m}^3/\text{h}$
- b. studnię nr 3 o głębokości 116,0 m i wydajności eksploatacyjnej  $Q = 120,0 \text{ m}^3/\text{h}$  pracujące naprzemiennie, zlokalizowane w Łodzi przy ul. Zbocze/Giewont na dz. nr ewid. 309 obręb 106106\_9.0012, W-12

w ilości:

$$Q_{\max sk} = 0,0236 \text{ m}^3/\text{s} \quad Q_{\max h} = 85,0 \text{ m}^3/\text{h} \quad Q_{\text{śrd}} = 2040,0 \text{ m}^3/\text{d} \quad Q_{\text{dop r}} = 744\,600,0 \text{ m}^3/\text{rok}$$

Dla ujęcia komunalnego „STOKI”, decyzją Prezesa Centralnego Urzędu Geologii nr KDH/013/4240/M/78 z dnia 22.08.1978 r., zatwierdzone zostały zasoby eksploatacyjne w kat. „B” w ilości:

- z utworów czwartorzędowych –  $Q = 240,0 \text{ m}^3/\text{h}$  przy depresji  $s$  określonej rzędną dynamicznego lustra wody 158,6 m n.p.m.
- z utworów kredy dolnej –  $Q = 400,0 \text{ m}^3/\text{h}$  przy depresji  $s$  określonej rzędną dynamicznego lustra wody 121,4 m n.p.m.

Położenie studni wchodzących w skład ujęcia komunalnego „Stoki”

Nr studni	X	Y
2	5739335,29	6605450,31
3	5739339,98	6605456,53
4z	5740019,23	6605256,68
5	5739174,35	6604681,39
5z	5739193,43	6604526,42

III. Zobowiązać Zakład Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o., ul. Wierzbowa 52, 90-133 Łódź, do:

1. nieprzekraczania wielkości poboru ustalonego w punkcie II. niniejszej decyzji,
2. dokonywania pomiarów ilości pobieranej wody raz na dobę:
  - w studni nr 2 i nr 3 przy pomocy wodomierzy zainstalowanych w obudowie studni,
  - w studni nr 4z, nr 5z i nr 5 przy pomocy przepływomierzy zainstalowanych w studniach wodomierzowych,
3. prowadzenia pomiarów wydajności i poziomu lustra wody w studniach – dynamicznego i statycznego, z częstotliwością 2 razy w roku (zawsze w tym samym okresie) i notowania wyników w książce eksploatacji studni,
4. w przypadku awarii, uszkodzenia, legalizacji lub wzorcowania urządzeń pomiarowych:
  - wodomierza, zostanie on wymieniony w ciągu trzech dni roboczych od dnia stwierdzenia potrzeby wymiany; w czasie niesprawności wodomierza pobór będzie rozliczany jako:  $P = Q_{h\text{śr}} \times \text{ilość godzin pracy pompy głębinowej}$  (gdzie  $Q_{h\text{śr}}$  – średnia wydajność godzinowa, obliczona z danych sprzed awarii urządzenia pomiarowego),
  - przepływomierza, zostanie on wymontowany i wysłany do firmy zewnętrznej w celu wykonania naprawy lub wzorcowania, a czas naprawy/wzorcowania urządzenia nie przekroczy 30 dni roboczych od dnia stwierdzenia potrzeby jego demontażu; w tym czasie zamontowany zostanie króciec a pobór

wody będzie rozliczany jako:  $P = Q_{h_{sr}} \times$  ilość godzin pracy pompy głębinowej (gdzie  $Q_{h_{sr}}$  – średnia wydajność godzinowa, obliczona z danych sprzed awarii/demontażu urządzenia pomiarowego).

5. zapisywania w rejestrze poboru wody czasookresu, w którym wystąpiła awaria,
  6. wykonywania 2 razy w roku badań fizykochemicznych jakości pobieranej wody surowej ze studni, w zakresie: mętność, barwa, odczyn, twardość ogólna, zasadowość ogólna, żelazo ogólne, mangan, chlorki, siarczany, azotyny, azotany, jon amonowy, sucha pozostałość, wapń, magnez i przewodność elektrolityczna,
  7. utrzymywania w pełnej sprawności urządzeń służących do poboru wody.
- IV.** Pozwolenie wodnoprawne nie rodzi praw do nieruchomości i urządzeń wodnych koniecznych do jego realizacji oraz nie narusza prawa własności i uprawnień osób trzecich przysługujących wobec tych nieruchomości i urządzeń.
- V.** Pozwolenie wodnoprawne na pobór wód podziemnych wydaje się na czas określony: 30 lat, liczony od dnia, w którym decyzja stała się ostateczna.

## UZASADNIENIE

Wnioskiem z dnia 25.11.2021r. (z datą wpływu do organu 30.11.2021r.) Zakład Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o., ul. Wierzbowa 52, 90-133 Łódź, wystąpił w sprawie wydania pozwolenia wodnoprawnego na usługi wodne, polegające na poborze wód podziemnych z wielootworowego ujęcia wody „Stoki” – pracującego w ramach Wodociągu „Sikawa-Stoki” – do celów zbiorowego zaopatrzenia w wodę miasta Łodzi. Do wniosku załączono, między innymi: 2 egzemplarze „Operatu wodnoprawnego na pobór wód podziemnych z utworów czwartorzędowych i dolnokredowych ujęciem komunalnym „Stoki”, wykonany w 2021r., opis prowadzenia zamierzonej działalności, wypisy i wyrisy z miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla działek, na których zlokalizowane są urządzenia wodne oraz ocenę wodnoprawną wydaną decyzją Dyrektora Zarządu Zlewni Wód Polskich w Sieradzu z dnia 22.11.2021r. znak: PO.ZZŚ.5.4220.4.2021.BM. Ponadto, do wniosku dołączono dokumentację hydrogeologiczną dla ujęcia:

- Ujęcie wody podziemnej z utworów czwartorzędowych i dolnokredowych, 1973r. Przedsiębiorstwo Hydrogeologiczne w Łodzi,
- Ujęcie wody podziemnej z utworów czwartorzędowych i dolnokredowych, 1977r. Przedsiębiorstwo Hydrogeologiczne w Łodzi,
- Aneks do dokumentacji hydrogeologicznej w kat. „B” ujęcia wody podziemnej z utworów dolnokredowych (otwór nr VII), 1991r. Przedsiębiorstwo Geologiczne w Warszawie Zakład w Łodzi,
- Aneks do dokumentacji hydrogeologicznej ujęcia wody wód podziemnych z utworów czwartorzędowych i dolnokredowych w rejonie „Stoków” dotyczący zastępczego otworu IVa, 1991r. Przedsiębiorstwo Geologiczne w Warszawie Zakład w Łodzi,
- Aneks do dokumentacji hydrogeologicznej zasobów eksploatacyjnych wód podziemnych z utworów dolnokredowych i czwartorzędowych ujęcia „Łódź - Stoki, 1995r. Przedsiębiorstwo Geologiczne w Warszawie Zakład w Łodzi.

Ujęcie komunalne „Stoki” posiada zatwierdzone zasoby eksploatacyjne w kat. „B” decyzją Prezesa Centralnego Urzędu Geologii nr KDH/013/4240/M/78 z dnia 22.08.1978 r. w ilości:

- z utworów czwartorzędowych –  $Q = 240,0 \text{ m}^3/\text{h}$  przy depresji s określonej rzędną dynamicznego lustra wody 158,6 m n.p.m.
- z utworów kredy dolnej –  $Q = 400,0 \text{ m}^3/\text{h}$  przy depresji s określonej rzędną dynamicznego lustra wody 121,4 m n.p.m.

Z zasobów eksploatacyjnych ujęcia dolnokredowego wydzielone zostało  $15 \text{ m}^3/\text{h}$  dla studni Centrum Kliniczno – Dydaktycznego Akademii Medycznej w Łodzi przy ul. Pomorskiej 251, eksploatowanej w ramach zasobów ujęcia komunalnego „Stoki” (dla potrzeb ujęcia „Stoki” pozostała część zasobów w ilość  $385 \text{ m}^3/\text{h}$ ).

Określone, na podstawie wyżej wymienionych dokumentacji teoretyczne zasięgi oddziaływania ujęcia wynoszą:

- Studnia nr 2 - R nie został określony (studnia o nieznannej konstrukcji)
- Studnia nr 3 - R = 360 m przy poborze w wysokości  $Q = 85,0 \text{ m}^3/\text{h}$
- Studnia nr 4z - R = 348,0 m przy poborze w wysokości  $Q = 205,0 \text{ m}^3/\text{h}$
- Studnia nr 5 - R = 864,0 m przy poborze w wysokości  $Q = 180,0 \text{ m}^3/\text{h}$  (przyjęty przez analogię)
- Studnia nr 5z - R = 420,0 m przy poborze w wysokości  $Q = 180,0 \text{ m}^3/\text{h}$
- Studnia nr 5z - R = 420,0 m przy poborze w wysokości  $Q = 180,0 \text{ m}^3/\text{h}$

Wodociąg „Sikawa - Stoki” zlokalizowany jest w północno – wschodniej części Łodzi i obejmuje swym zasięgiem rejon miejskiej sieci wodociągowej powyżej strefy zasilanej grawitacyjnie ze zbiorników wody czystej na Stokach. W skład Wodociągu „Sikawa – Stoki” wchodzi następujące obiekty: Stacja wodociągowa przy ulicy Telefonicznej 78, Studnie nr 2 i 3 ujmujące do eksploatacji czwartorzędowe piętro wodonośne znajdujące się przy zbiegu ulic Zbocze i Giewont, Studnie nr 5 i 5z ujmujące do eksploatacji dolnokredowy poziom wodonośny zlokalizowane przy ul. Pomorskiej 246 na terenie zbiorników magazynowo – wyrównawczych wody czystej. Właścicielem ujęcia komunalnego „STOKI” jest Łódzka Spółka Infrastrukturalna Sp. z o.o. ul. Wólczańska 17, 90-731 Łódź, zaś Zakład Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o. ul. Wierzbowa 52, 90-133 Łódź, jest eksploatatorem ujęcia.

Studnie nr 2 i 3 położone są na działce nr 309 obręb W-12 będącej własnością Gminy Miasto Łódź. Studnia nr 4z usytuowana jest na działce nr 71/57 obręb W-12, a studnie nr 5 i 5z znajdują się na działce nr 442/9 obręb W-13, będących własnością Łódzkiej Spółki Infrastrukturalnej Sp. z o.o. Wyżej wymienione działki pozostają we władaniu Zakładu Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o. Do chwili obecnej ujęcie było eksploatowane na podstawie pozwolenia wodnoprawnego na pobór wód podziemnych z wielootworowego ujęcia wody „Stoki” dla potrzeb zaopatrzenia Miasta Łodzi, udzielonego decyzją Wojewody Łódzkiego Nr 17 z dnia 29.05.2002r. znak: SR.IV.B-6811-1/Ł-65/17/02. Decyzja posiadała termin obowiązywania do dnia 30.05.2022r. i została wygaszona niniejszą decyzją.

Ze względu na fakt, że usługa wodna obejmować będzie pobór wód podziemnych z ujęcia, z utworów kredy dolnej w ilości  $Q_{dop} r = 3\,372\,600\text{ m}^3$  na rok (z utworów czwartorzędu  $Q_{dop} r = 744\,600\text{ m}^3$  na rok), przedsięwzięcie zakwalifikowane zostało na podstawie § 1 ust. 2 pkt 1 oraz § 2 rozporządzenia Ministra Gospodarki Wodnej i Żeglugi Śródlądowej z dnia 27 sierpnia 2019r. w sprawie rodzajów inwestycji i działań, które wymagają uzyskania oceny wodnoprawnej (Dz.U. 2019, poz. 1752) do przedsięwzięć wymagających uzyskania oceny wodnoprawnej. Dyrektor Zarządu Zlewni Wód Polskich w Sieradzu, po przeprowadzeniu postępowania administracyjnego ustalił, że planowane zamierzenie nie wpływa na możliwość osiągnięcia celów środowiskowych, o których mowa w art. 56, art. 57, art. 59 oraz art. 61 ustawy Prawo wodne. W związku z powyższym wydano Zakładowi Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o. ocenę wodnoprawną dla planowanego działania polegającego na poborze wód podziemnych z ujęcia wody „Stoki” (decyzja z dnia 22.11.2021r. znak: PO.ZZŚ.5.4220.4.2021.BM).

Omawiany obiekt położony jest pod względem hydrograficznym na obszarze dorzecza Odry, w regionie wodnym Warty, w granicach jednolitej części wód podziemnych (JCWPd) o kodzie PLGW600072, oraz w jednolitych częściach wód powierzchniowych:

- Jasień o kodzie - JCWP PLRW6000171832189 (studnia nr 2 i 3)
- Łódka o kodzie - JCWP PLRW600017183232 (studnia nr 4z, 5 i 5z).

Aktualny stan JCWPd PLGW600072 – dobry, stan chemiczny dobry, stan ilościowy dobry, niezagrożona część wód.

Aktualny stan JCWP o nazwie „Jasień” (silnie zmieniona część wód) – zły. Ocena ryzyka nieosiągnięcia celów środowiskowych – zagrożona (odstępstwo – tak/przedłużenie terminu osiągnięcia celu do 2021r.: brak możliwości technicznych - dysproporcjonalne koszty).

Aktualny stan JCWP o nazwie „Łódka” (silnie zmieniona część wód) – zły. Ocena ryzyka nieosiągnięcia celów środowiskowych – zagrożona (odstępstwo – tak/przedłużenie terminu osiągnięcia celu do 2021r.: brak możliwości technicznych).

Dyrektor Zarządu Zlewni Wód Polskich w Sieradzu pismem z dnia 26.01.2022r. zawiadomił strony o prowadzonym postępowaniu administracyjnym. Jednocześnie powyższym pismem organ, na podstawie art. 10 § 1 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego poinformował strony postępowania administracyjnego o możliwości zapoznania się z zebrany materiał dowodowy i wyznaczył termin na składanie uwag dotyczących wykonania przedmiotowej inwestycji na 14 dni od daty otrzymania informacji. Powyższe zawiadomienie zostało również, stosownie do art. 401 ust. 3 ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. Prawo wodne (Dz. U. z 2021 poz. 2233 ze zm.), ogłoszone w formie publicznego obwieszczenia w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie podmiotowej właściwego organu administracji publicznej. Do dnia wydania decyzji strony nie skorzystały z prawa wniesienia uwag i wniosków.

Dyrektor Zarządu Zlewni Wód Polskich w Sieradzu po analizie zgromadzonej w sprawie dokumentacji stwierdza co następuje.

Analiza treści operatu wodnoprawnego wykazała, iż planowane przedsięwzięcie nie narusza ustaleń dokumentów wymienionych w art. 396 ust 1 pkt 1-8 ustawy Prawo wodne.

Stosownie do art. 389 pkt 1 ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. Prawo wodne, jeżeli ustawa nie stanowi inaczej, pozwolenie wodnoprawne wymagane jest na usługi wodne. Stosownie zaś do art. 35 ust. 1 ww. ustawy, usługi wodne polegają na zapewnieniu gospodarstwom domowym, podmiotom publicznym oraz podmiotom prowadzącym działalność gospodarczą możliwość korzystania z wód w zakresie wykraczającym poza zakres powszechnego korzystania, zwykłego korzystania oraz szczególnego korzystania z wód. Niniejsze usługi stanowią pobór wód podziemnych - art. 35 ust. 3 pkt 1 ustawy Prawo wodne.

Stosownie do art. 414 ust. 1 pkt 2 ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. Prawo wodne, pozwolenie wodnoprawne wygasa, jeżeli zakład zrzekł się pozwolenia wodnoprawnego.

Stosownie do art. 418 ust. 1 ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. Prawo wodne, stwierdzenie wygaśnięcia, cofnięcie lub ograniczenie pozwolenia wodnoprawnego następuje, w drodze decyzji, wydanej z urzędu lub na wniosek.

Zgodnie z art. 397 ust. 3 pkt 2 ustawy Prawo wodne (właściwość rzeczowa) oraz § 18 pkt 37 załącznika do rozporządzenia Ministra Środowiska z dnia 28.12.2017 r. w sprawie nadania statutu Państwowemu Gospodarstwu Wodnemu Wody Polskie (właściwość miejscowa), organem właściwym do wydania niniejszego pozwolenia wodnoprawnego jest Dyrektor Zarządu Zlewni Wód Polskich w Sieradzu.

Biorąc pod uwagę powyższe, orzeczono jak w sentencji.

### POUCZENIE

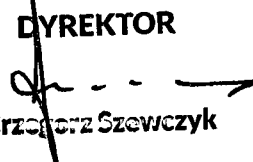
Od niniejszej decyzji przysługuje stronie prawo wniesienia odwołania do Dyrektora Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej Wód Polskich w Poznaniu za pośrednictwem Dyrektora Zarządu Zlewni Wód Polskich w Sieradzu w terminie 14 dni od daty jej doręczenia.

Zgodnie z art. 127a ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego (Dz. U. z 2021r. poz. 735 ze zm.) – w trakcie biegu terminu do wniesienia odwołania, strona może zrzec się prawa do wniesienia odwołania wobec organu administracji publicznej, który wydał decyzję. Z dniem doręczenia organowi administracji publicznej oświadczenia o zrzeczeniu się praw do wniesienia odwołania przez ostatnią ze stron postępowania, decyzja staje się ostateczna i prawomocna.

Zgodnie z art. 130 § 4 K.p.a. decyzja podlega wykonaniu przed upływem terminu do wniesienia odwołania, jeżeli jest zgodna z żądaniem wszystkich stron lub jeżeli wszystkie strony zrzekły się prawa do wniesienia odwołania.

.....  
Jednocześnie informuję, że doręczenie uważa się za dokonane po upływie 14 dni od dnia publicznego ogłoszenia.



DYREKTOR  
  
Grzegorz Szewczyk

#### Otrzymują:

Z uprzejmą prośbą, o pisemne potwierdzenie faktu umieszczenia obwieszczenia w BIP (na adres: Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie Zarząd Zlewni w Sieradzu, Pl. Wojewódzki 1, 98-200 Sieradz)

1. Urząd Miasta Łodzi, ul. Piotrkowska 104, 90-926 Łódź
2. a/a + BIP

Informujemy, że przetwarzamy Państwa dane osobowe i stosujemy politykę ich ochrony zgodnie z RODO i przepisami krajowymi. Podanie przez Państwa danych osobowych ma charakter dobrowolny, ale jest niezbędne do świadczenia usług realizowanych przez naszą firmę. Więcej informacji znajdą Państwo na naszej stronie: [www.poznan.wody.gov.pl](http://www.poznan.wody.gov.pl)